
Hlavní publikační činnost

Publikační činnost

1. Časopisy

- [Pandanus '07-'13. Nature in Literature, Art, Myth and Ritual](#) . Editor-in-chief J. Vacek, Deputy Editor M. Hříbek. Charles University, Faculty of Arts and TRITON. Prague 2007–2013; ISSN 1802-7997
Mezinárodní recenzovaný časopis (od r. 2007) zaměřený nejen na indické literatury, ale také na literaturu českou a některé další literatury a kultury světa. Navazuje na každoroční mezinárodní sborníky, které vycházely v letech 1998–2006.
- [MONGOLO-TIBETICA PRAGENSIA '08-'13. Linguistics, Ethnolinguistics, Religion and Culture](#) . Edited by J. Vacek and A. Oberfalzerová. Charles University and Triton, Prague 2008–2012; ISSN 1803-5647
Mezinárodní recenzovaný časopis (od r. 2008) zaměřený interdisciplinárně na oblast centrální Asie. Navazuje na každoroční mezinárodní sborníky, které vycházely od r. 2002.

2. Elektronické texty a databáze:

- [Databáze klasické sanskrtské literatury](#)
- [Databáze mongolské ústní lidové slovesnosti](#)
- [Databáze názvů rostlin v indických jazycích, jejich užití a symboliky](#)

3. Interní databáze

- Databáze videonahrávek z terénních výzkumů v centrální Asii, unikátní sestřihy šamanských obřadů, překočování usedlostí, tradičních tanců apod.
- Příprava programu na transkripci přepisů z latinky do azbuky a naopak (pro mongolské texty).

Nejdůležitější výstupy

Kromě odborných statí, monografií a editorské práce se členové ústavu věnují překládání původní literatury, populárněvědecké tvorbě a také psaní učebnic, často v mezinárodní spolupráci. Bibliografii pracovníků Ústavu najdete [zde](#) (indologie, mongolistika, tibetanistika, indonésistika).

A. Indologie a indonésistika

- Kostič, Svetislav, **2014**, *A Syntagmaticon of Hind? Verbo-Nominal Syntagmas A Collection of Structured Verb-Noun Phrases*. LAP Lambert Academic Publishing, Saarbrücken, 2014, 388 pp.; ISBN-13:978-3-659-42665-0 ISBN-10: 3659426652

Anotace: Tato publikace je rozšířené a opravené vydání publikace z roku 2009, které vydalo pražské vydavatelství Karolinum. Kniha pojednává o zvláštním syntaktickém a sémantickém jevu v hindštině, tj. o konstrukcích, které se skládají ze jmenných a slovesných konstituentů.

- Budiman, M., **2013**, *Contemporary Funeral Rituals of Sa'dan Toraja. From Aluk Todolo to "New" Religions*, Karolinum Press 2013, 160 pp.; ISBN 978-80-246-2228-6
- Hons, Pavel, **2006**, *Auxiliary in Tamil with special reference to auxiliary verbs iru, viTu and koLLu*. Studia Orientalia Pragensia XXIV. Charles University in Prague, The Karolinum Press 2006, 92 pp.; ISBN 80-246-1057-4, ISSN 0587-125

Anotace: Systematický rozbor a interpretace fungování uvedených pomocných sloves v tamilštině a otázky jejich gramatikalizace (magisterská práce vypracovaná na základě materiálu z moderní tamilské prózy a rozhovorů s informanty).

- Kostić, Svetislav, **2009**, *A Syntagmaticon of Hindi Verbo-nominal Syntagmas*. Charles University in Prague. Karolinum Press 2009, 375 pp.; ISBN 978-80-246-1637-7, ISSN 0567-8277
Anotace: Systematický přehled frazeologických slovesných spojení asi 1800 podstatných jmen, řazených podle hindské abecedy. Tato spojení mají nejčastěji funkci víceslovného pojmenování děje, ale v mnoha případech fungují jako idiomy.
- Vacek, J., **2007**, *Flowers and Formulas. Nature as Symbolic Code in Old Tamil Love Poetry. Studia Orientalia Pragensia XXV*. Charles University, Prague, 2007, 249 pp.; ISSN 0587-1255; ISBN 978-80-246-1424-3
Anotace: Přírodní symbolika a formule používané s pěti základními rostlinami starotamilské literatury, jež zároveň představují „meta-znaky“ domácí literární teorie. Sanskrtské paralely. V současné době je práce překládána do tamilštiny.

B. Mongolistika a tibetanistika

- Berounský, D., **2012**, *The Tibetan Version of The Scripture on the Ten Kings and the Quest for Chinese Influence on the Tibetan Perception of the Afterlife*. Triton - Faculty of Arts, Charles University, Prague, 319 pp., ISBN 978-80-7387-584-8
- Dulam, S., Vacek, J., **2008**, *A Mongolian Mythological Text*. 2nd edition. National University of Mongolia. Centre for the Study of Nomadic Civilization. International Centre for Mongol Culture. Ulaanbaatar 2008, 222 pp.; ISBN 99929-59-90-8
Anotace: Edice a překlad unikátního textu mongolské orální tradice. Druhé doplněné vydání, původní vydání UK, Praha 1983.
- Lubsangdorji, J., Vacek, J., **2004**, *Colloquial Mongolian. An introductory intensive course*. Triton, Praha 2004, Vol. 1, XI+424 pp.; ISBN 80-7254-607-4
Vol. 2, VII+62 pp.; ISBN 80-7254-608-2
Anotace: Mezinárodně užívaná učebnice mluvené mongolštiny se zaměřením na bezprostřední praktické otázky, gramatický výklad, slovíčka, hojnost cvičení v podobě větných vzorců, testů a dalších forem.
- Oberfalzerová, A., **2006**, *Metaphors and Nomads*. Triton, Praha 2006, 199 pp. + pictures (pp. 201–244); ISBN 80-7254-849-2
Anotace: Kniha podává podrobný rozbor metaforického jazyka mongolských nomádů na základě rozhovorů natáčených s řadou informantů v terénu.